

# **NARCAN**<sup>®</sup> (naloxone HCl) **NASAL SPRAY**

## **GUÍA RÁPIDA DE INICIO** Instrucciones de respuesta a una sobredosis de opioides

Utilice NARCAN<sup>®</sup> (clorhidrato de naloxona) en aerosol nasal para una sobredosis conocida o sospechada de opioides en adulto y niños. **Importante:** Para uso en la nariz únicamente. No retire ni pruebe el aerosol nasal NARCAN hasta que esté listo para usarlo.

**EDUCACIÓN - ENTRENAMIENTO  
Y RECURSOS EN ESPAÑOL**



### **1** Identifique la sobredosis de opioides y compruebe si hay respuesta

**Pregunte** a la persona si esta bien y grite el nombre.  
**Sacuda** a la persona por los hombros y frote con firmeza la mitad del tórax.  
**Compruebe si hay signos de una sobredosis de opioides como los siguientes:**

- La persona no se despierta ni responde a la voz o al tacto.
- La respiración es muy lenta, irregular o no se ha interrumpido.
- La parte central del ojo es muy pequeña, a veces denominada “pupilas puntiformes”.

Recueste a la persona boca arriba para que reciba una dosis del aerosol nasal NARCAN.



### **2** Administre el aerosol nasal NARCAN

**RETIRE** el aerosol nasal NARCAN de la caja. Despegue la lengüeta con el círculo para abrir el aerosol nasal NARCAN.

**Sujete** el aerosol nasal NARCAN con el pulgar en la parte inferior del émbolo rojo y el índice y el dedo corazón (el dedo del medio) en cualquiera de los lados del pulverizador.

**Inserte suavemente la punta del pulverizador en la fosa nasal.**

• Incline la cabeza de la persona y proporcione apoyo debajo del cuello con la mano. Inserte suavemente la punta del pulverizador en **una fosa nasal**, hasta que los dedos a cada lado del pulverizador estén contra la parte inferior de la nariz de la persona.

**Presione el émbolo rojo con firmeza** para administrar la dosis del aerosol nasal NARCAN.

• Retire el aerosol nasal NARCAN de la fosa nasal después de administrar la dosis.



### **3** Pida ayuda médica de emergencia, evalúe y apoye

**Busque asistencia médica de emergencia de inmediato.**

**Coloque a la persona de costado (posición de recuperación)** después de administrar el aerosol nasal NARCAN.

**Vigile atentamente a la persona**

**Si la persona no responde despertándose**, ala voz o al tacto, ni respire normalmente puede administrar otra dosis. El aerosol nasal NARCAN puede administrarse cada 2 a 3 minutos, si tiene aerosoles adicionales disponibles.

**Repita el paso 2 utilizando un nuevo aerosol nasal NARCAN para administrar otra dosis en la otra fosa nasal.** Si hay disponibles aerosoles nasales NARCAN adicionales, repita el paso 2 cada 2 a 3 minutos hasta que la persona responda o pueda recibir ayuda médica de emergencia.



# **L A R A**

**LATINO RECOVERY ADVOCACY**  
Para información [www.lararecovery.org](http://www.lararecovery.org)  
[info@lararecovery.org](mailto:info@lararecovery.org)  
561-727-7588

**LARA es una organización sin fines de lucro 501 (c)(3), que apoya la Recuperación y promueve sistemas integrales e inclusivos, con base científica y procesos innovadores, impulsando así un cambio de paradigma en Salud Mental y los servicios que apoyan la Recuperación**

**MAYO 10** DÍA NACIONAL DE  
CONCIENTIZACIÓN  
SOBRE EL  
**FENTANILO**

# ¿QUÉ ES EL FENTANILO?

El fentanilo es un potente  
opioide sintético.

## Potente

Hasta 50 veces más fuerte que la heroína y 100 veces más fuerte que la morfina. Unos pocos granos de arena pueden ser letales.

## Sintético

No a base de plantas. Hecho en laboratorio.

## Opioide

Analgésicos como oxicodona, morfina y heroína



LARA

**MAYO 10**

**DÍA NACIONAL DE  
CONCIENTIZACIÓN  
SOBRE EL  
FENTANILO**

**El fentanilo está involucrado en más muertes de estadounidenses menores de 50 años que cualquier otra causa de muerte, incluidas las enfermedades cardíacas, el cáncer y todos los demás accidentes.**

**LA EDUCACIÓN ES PREVENCIÓN**

**Cultural and Language access is harm reduction**

**L A R A**

**LATINO RECOVERY ADVOCACY**

**MAYO 10**

**DÍA NACIONAL DE  
CONCIENTIZACIÓN  
SOBRE EL  
FENTANILO**

**El Fentanilo se puede  
mezclar con cocaína,  
marihuana, heroína y  
pastillas clandestinas**

**LA EDUCACIÓN ES PREVENCIÓN**

**Cultural and Language access is harm reduction**

**L A R A**

**LATINO RECOVERY ADVOCACY**